



SCIENCES PO

Institut d'Etudes Politiques de Paris

FRANCAIS 3

Conférence de Méthode de Madame Marie Sophie Lazerges

Exposé de *Kaori Hayakawa* et *Nor Hidayah Binte Mohd. Amin*

1 Décembre 2000

L'histoire de Maria Hertogh / Nadra



L'histoire de Maria Hertogh / Nadra

Bonjour à tous. Nous voulons vous exposer un sujet intéressant - l'histoire de Maria Hertogh. Cette histoire traite du problème du racisme, du droit individuel et de la façon, dont le gouvernement de cette époque traitait les affaires des minorités.

Maria Bertha Hertogh est née à Java, Indonésie, en 1937. Ses parents étaient hollandais et Catholiques. Quand elle avait 5 ans, son père, un soldat, était prisonnier de guerre des Japonais qui avaient attaqué Java. Pour la sécurité de Maria, une amie de sa famille *Aminah Binte Mohammad* a amené Maria à Bandung. Entre 1949 et 1950, le problème de garde de Maria apparut. Est-ce que Madame Aminah avait le droit de garder Maria ? Evidemment, Madame Aminah assumait très bien la responsabilité de parents, d'autant que la mère biologique était captive à Java.

Maria a grandi comme une Malaise et elle était une Musulmane. Madame Aminah lui a donné le nom de Nadra. Elle parlait malais et vivait dans une société malaise. Madame Aminah était femme d'affaires et avait les moyens de donner une vie agréable et facile à Maria. Elle montrait beaucoup d'amour à Maria comme si elle était sa propre fille. En 1947, la guerre en Indonésie commençait et Madame Aminah amenait Maria à Malaya (Malaisie). En 1949, les Hertoghs ont appris que Maria était en Malaya.

La Bataille de la Garde

En 1950, les Hertoghs ont consulté le tribunal de Singapour pour réclamer Maria. Le 22 avril 1950, le tribunal a décidé que Maria devait aller chez parents biologiques. Mais avant ça, elle devait être placée par service social. Madame Aminah a fait appel et le 28 juillet 1950, Maria retournait chez Madame Aminah. Par la suite, Maria épousa Mansur Adabi, un enseignant malais qui avait 22 ans.

Mais le 13 novembre 1950, les Hertoghs recommencèrent la bataille de la garde. Le tribunal décidait que Maria devait retourner à ses parents biologiques puisque son père n'avait pas été consulté par Madame Aminah lorsqu'elle avait décidé de garder Maria dans les premières années. Comme Maria était hollandaise, elle devait soumettre du droit hollandais. Ce droit ne permettait pas le mariage au-dessous de 16 ans. Son mariage avec Mansur Adabi n'était pas valide. Le tribunal ordonnait qu'elle restât au couvent Catholique avant de retourner aux Pays Bas.

Il y a eu beaucoup d'articles dans la presse anglaise, Malaise et Tamille. Les reporters et les photographes allaient au couvent afin d'avoir plus de détails. Les photographies d'une fille Musulmane dans un couvent Catholique étaient imprimées dans les journaux et cela me faisait qu'exacerber les sentiments religieux des Musulmans de Singapour. Les institutions Musulmanes firent savoir que placer une jeune fille Musulmane dans un couvent, appelait à la guerre de Religion, et le tribunal ne se retirait pas sa décision.

Le 11 décembre 1950, le Cour d'Appel traitait le cas de Maria. Il y avait beaucoup de gens qui attendaient dehors. Le juge, après seulement 5 minutes d'audience prenait la décision. Il ordonnait que Mme Aminah n'avait pas le droit de garder Maria. Cette affaire a permis de prouver à tous que le système juridique colonial était injuste pour le malais en Singapour. Une émeute éclatée.

L'émeute

L'émeute a duré 3 jours et le couvre-feu a décidé pendant 2 semaines. Les policiers ont fait de leur mieux pour contrôler les événements. 18 personnes sont mortes et il y a eu 173 blessés.

La signification de l'émeute

Madame Aminah était l'amie de ma grand-mère. Mais c'est n'est pas la raison pourquoi cet événement est important pour moi. Cette histoire est importante parce qu'elle met en évidence les problèmes inter religieux et de racisme.

L'émeute montre que le gouvernement colonial ne se soucie pas du sentiment d'appartenance raciale et religieuse des Singapouriens. Le gouvernement colonial n'a pas réalisé qu'il était insoutenable qu'une fille Musulmane soit placée dans un couvent.

Dans un cas comme celui-ci, on peut voir à quel point, il est important d'utiliser de la diplomatie pour conserver l'équilibre multiracial d'une société. Chaque race ou religion est très importante même si l'une d'entre elles est la minorité dans le pays. On doit faire l'effort de trouver une solution qui pourra contenter la majorité.

La presse, aussi joue un rôle important et devrait dans ce cas-là, faire attention à ce qu'ils écrivent et respecter la sensibilité des uns et des autres.

Maria avait fait savoir qu'elle désirait rester avec sa famille malaise, elle avait 14 ans : son avis aurait pu être pris en compte. Elle avait très attaché affectivement à sa mère d'adoption. La mère biologique a kidnappé Maria pour la ramener, secrètement, aux Pays Bas. Madame Aminah mourra de chagrin quelques mois plus tard.